Церковно-научный центр «Православная энциклопедия»

№ 76. 1683 г., декабрь. Грамота патриарха Московского Иоакима гетману Ивану Самойловичу с сожалением по поводу кончины Киево-Печерского архимандрита Иннокентия Гизеля и благословением на избрание нового архимандрита

Л. 206 об.

[3]Того[1] же лета преставися Киево-Печерской архимандрит Инокентий Гизель[a] в Печерском монастыре, муж мудрый и благоговейный. И о том гетман святейшему патриарху писал, чтоб благословил на архимандрию в таковый великий монастырь избрати кого, зане в Малой России, окроме архиепископа Черниговскаго Лазаря Барановича тамо не было.

И святейший патриарх послал граммату[2] свою к гетману сице:[3]

[4]Иоаким[5], милостию Божиею, патриарх царствующаго великаго града Москвы и всея России.

Возлюбленному[6] во Господе нашея мерности сыну, царскаго пресветлаго величества Войска Запорожского гетману Иоанну Самуиловичу, архиерейское благословение.

Егда[7] наша мерность писание любве твоея прият, кое нам известное ведение сотворило, от отшествии ко Богу жизни сея Инокентиа Гизеля, Киево-Печерскаго архимандрита, иже добродетелный муж и нашей мерности любезен бе, абие жалением по нем содержахомся.

И якоже подобает во ону святую чюдотворную лавру Печерскую о избрани иного архимандрита тщание сотворити, дабы кто тамо достойный муж, всяким изрядством по Бозе жития украшенный устроился, зело наша мерность того желает, на которое избрание и благословение наше архиерейское всему обществу [належащих к тому избрания лицам][8] даем. И его же (сиесть благословения о сем же)[9] любовь твоя от нашея мерности, яко добропокорный сын чрез писание твое потребовал еси, и оное да будет со всеми вами, имущими о делании сем попечение. Егда же волею Божиею на оно достоинство кто изберется, и наша мерность по желанию вашему и рукоположения во архимандриты того удостоити благожеланно воузсердствует.

---

[1] Первая буква в слове («твердо») написана красными чернилами.
[2] Так в рукописи.
[3-3] Комментарий составителя рукописного сборника, предшествующий тексту грамоты.
[4] Первая буква в слове [«и» (десятеричное)] написана красными чернилами.
[5] Слово написано крупными буквами.
[6] Первая буква в слове («веди») написана красными чернилами.
[7] Первая буква в слове («есть») написан красными чернилами.
[8] Фраза заключена в квадратные скобки в рукописи.
[9] Фраза заключена в круглые скобки в рукописи.

Церковно-научный центр «Православная энциклопедия»

Писася в царствующем великом граде Москве, мироздания 7192-го лета, от воплощения Единороднаго Слова Божия 1683, индиктиона[10] 7, декабря[11] месяца дня[12].

[14]И[13] они, избравши, архиепископ Черниговский во архимандриты посвятил из Николскаго монастыря пустыннаго Киевскаго игумена Варлаама Ясинскаго, мужа изрядна и мудра. И о том святейшему патриарху писал архиепископ сице:[14б]

Отдел рукописей Российской национальной библиотеки. Ф. 588. № 1115. Л. 206 об. Копия из рукописного сборника «Икона, или Изображение великие соборные Церкве…»

Опубликовано: Архив Юго-Западной России. Ч. 1. Т. 5. № 54. С. 211–212.

Примечание: [а] Иннокентий Гизель скончался в Киеве 18 ноября 1683 года. [б] Далее следует текст грамоты Лазаря Барановича, опубликованный в: Архив Юго-Западной России. Ч. 1. Т. 5. № 55. С. 212–214

[10] В рукописи сокращённо: «инди^{к}:».
[11] Сокращённое написание названия месяца «де^{к}:» было ошибочно при публикации в XIX в. раскрыто как «день».
[12] Число отсутствует в рукописи.
[13] Буква «иже» написана красными чернилами.
[14-14] Комментарий составителя рукописного сборника.